

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2004-2005

22 MARS 2005

**Projet de loi portant assentiment à la Convention de Stockholm sur les polluants organiques persistants, et aux Annexes A, B, C, D, E et F, faites à Stockholm le 22 mai 2001**

**RAPPORT**  
**FAIT AU NOM**  
**DE LA COMMISSION**  
**DES RELATIONS EXTÉRIEURES ET DE**  
**LA DÉFENSE**  
**PAR MME DE ROECK**

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2004-2005

22 MAART 2005

**Wetsontwerp houdende instemming met het Verdrag van Stockholm inzake persistente organische verontreinigende stoffen, en met de Bijlagen A, B, C, D, E en F, gedaan te Stockholm op 22 mei 2001**

**VERSLAG**  
**NAMENS DE COMMISSIE**  
**VOOR DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN**  
**EN VOOR DE LANDSVERDEDIGING**  
**UITGEBRACHT**  
**DOOR MEVROUW DE ROECK**

Composition de la commission/Samenstelling van de commissie:

**Président/Voorzitter:** François Roelants du Vivier

**A. Membres/Leden:**

SP.A-SPIRIT	Staf Nimmegheers, Fatma Pehlivan, Lionel Vandenberghe.
VLD	Jean-Marie Dedecker, Annemie Van de Castele, Paul Wille.
PS	Jean Cornil, Pierre Galand, Olga Zrihen.
MR	Marie-Hélène Crombé-Bertom, Alain Destexhe, François Roelants du Vivier.
CD&V	Sabine de Bethune, Erika Thijss.
Vlaams Belang	Jurgen Ceder, Karim Van Overmeire.
CDH	Christian Brotcorne.

**B. Suppléants/Plaatsvervangers:**

Mimount Bousakla, Jacinta De Roeck, Bart Martens, Fauzaya Talhaoui.
Pierre Chevalier, Stefaan Noreilde, Patrik Vankrunkelsven, Luc Willems.
Jean-Marie Happart, Joëlle Kapompolé, Marie-José Laloy, Philippe Mahoux.
Jihane Annane, Jean-Marie Cheffert, Berni Collas, Christine Defraigne.
Wouter Beke, Luc Van den Brande, Marc Van Peel.
Yves Buysse, Joris Van Hauthem, Wim Verreycken.
Francis Delpérée, Clotilde Nyssens.

*Voir:*

Documents du Sénat:

3-1019 - 2004/2005:

— № 1: Projet de loi.

*Zie:*

Stukken van de Senaat:

3-1019 - 2004/2005:

— Nr. 1: Wetsontwerp.

## I. INTRODUCTION

La commission a examiné le projet qui fait l'objet du présent rapport au cours de sa réunion du 22 mars 2005.

## II. EXPOSÉ INTRODUCTIF DU REPRÉSENTANT DU MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES

L'objectif de la convention, aux termes de son article premier, est de protéger la santé humaine et l'environnement contre les polluants organiques persistants.

Trois groupes de produits sont concernés. Pour ce qui est du premier groupe, à savoir celui des substances visées à l'annexe A de la convention, les parties s'engagent à interdire ces produits. Concernant le deuxième groupe, qui figure à l'annexe B de la convention, la production est limitée. Quant au troisième groupe, qui est celui des substances produites de manière non intentionnelle, les substances concernées doivent être éliminées ou leur volume doit être réduit à un minimum.

La plus grande partie des obligations imposées par la convention sont déjà transposées en droit belge et en droit européen et la plupart des mesures proposées relèvent de la compétence des régions.

Les charges financières découlant de cette convention seront réparties entre les régions et l'autorité fédérale.

La convention est entrée en vigueur en mai 2004, le chiffre des 50 premières ratifications ayant été atteint à ce moment-là.

## III. DISCUSSION GÉNÉRALE

Le président constate que la convention vise à réduire un certain nombre de risques mais notre législation couvre déjà ces risques. La convention va-t-elle apporter une amélioration à l'état de notre législation interne ou s'agit-il simplement d'une démarche qui ne revêt qu'un caractère formel?

Le représentant du ministre de la Santé publique répond qu'en fait, cette convention a une plus grande importance pour les pays en développement que pour les pays occidentaux.

## I. INLEIDING

De commissie heeft dit wetsontwerp besproken tijdens haar vergadering van 22 maart 2005.

## II. INLEIDENDE UITEENZETTING DOOR DE VERTEGENWOORDIGER VAN DE MINISTER VAN BUITENLANDSE ZAKEN

Dit verdrag heeft krachtens artikel 1 tot doel mens en milieu te beschermen tegen persistente organische verontreinigende stoffen (POP's).

Het gaat om drie groepen producten: Voor de eerste groep, met name de stoffen opgenomen in bijlage A van dit verdrag, verbinden de partijen zich ertoe deze producten te verbieden. Voor de tweede groep, opgenomen in bijlage B van dit verdrag, wordt de productie beperkt. De derde groep onopzettelijk geproduceerde stoffen, opgenomen in bijlage C van het verdrag, moeten uitgeschakeld of zoveel mogelijk beperkt worden.

Het grootste gedeelte van de verplichtingen die dit verdrag oplegt, zijn reeds omgezet in Belgisch en Europees recht en de meeste voorgestelde maatregelen zijn gewestbevoegdheden.

De financiële lasten verbonden aan dit Verdrag worden verdeeld tussen de gewesten en de federale overheid.

Het verdrag is in werking getreden in mei 2004 omdat toen de eerste 50 ratificaties van dit Verdrag werden bereikt.

## III. ALGEMENE BESPREKING

De voorzitter stelt vast dat het verdrag een aantal risico's wil beperken doch dat de wetten die risico's reeds dekken. Betekent het verdrag een stap vooruit voor de toestand van onze interne wetgeving of komt het neer op een louter formeel initiatief?

De vertegenwoordiger van de minister van Volksgezondheid antwoordt dat dit Verdrag in feite een veel groter belang heeft voor de ontwikkelingslanden dan voor de Westerse landen.

**IV. VOTES**

Les articles 1<sup>er</sup> et 2, ainsi que l'ensemble de la proposition de loi, ont été adoptés à l'unanimité des 11 membres présents.

Confiance a été faite à la rapporteuse pour la rédaction du présent rapport.

*La rapporteuse,*                           *Le président,*  
Jacinta DE ROECK.   François ROELANTS du VIVIER.

\*  
\* \*

**Le texte adopté par la commission  
est identique au texte  
du projet de loi  
(voir doc. Sénat, n° 3-1019/1 - 2004/2005)**

**IV. STEMMINGEN**

De artikelen 1 en 2 alsook het wetsvoorstel in zijn geheel worden eenparig aangenomen door de 11 aanwezige leden.

Vertrouwen werd geschenken aan de rapporteur voor het opstellen van dit verslag.

*De rapporteur,*                           *De voorzitter,*  
Jacinta DE ROECK.   François ROELANTS du VIVIER.

\*  
\* \*

**De door de commissie aangenomen tekst  
is dezelfde als de tekst  
van het wetsontwerp  
(zie stuk Senaat, nr. 3-1019/1 - 2004/2005)**